

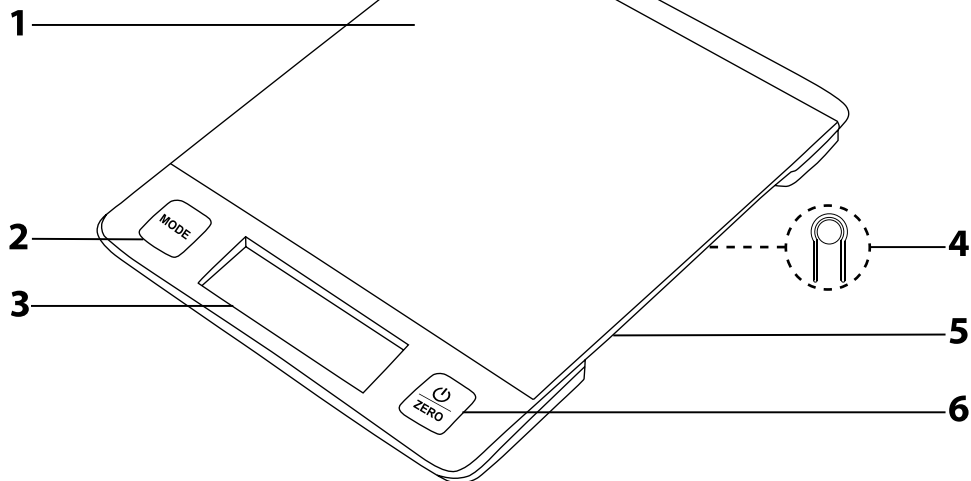
SENCOR®

SKS 7000WH
SKS 7001BK

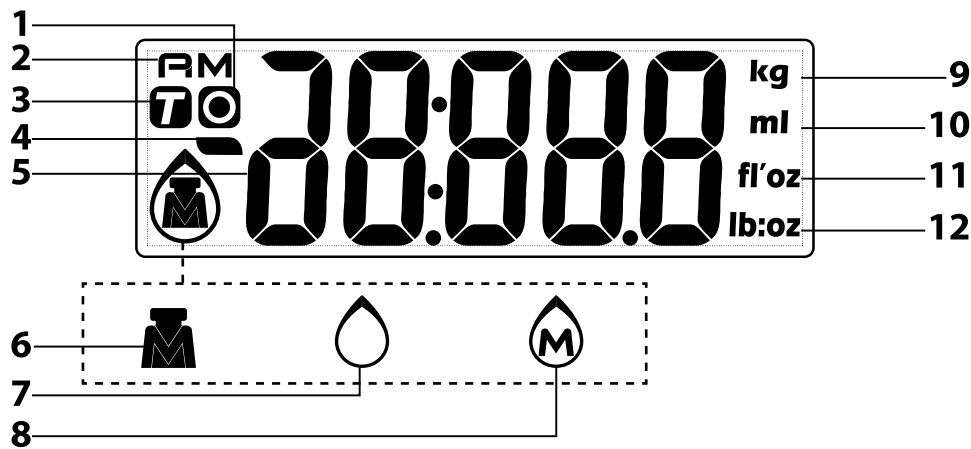


RU ■ Кухонные весы

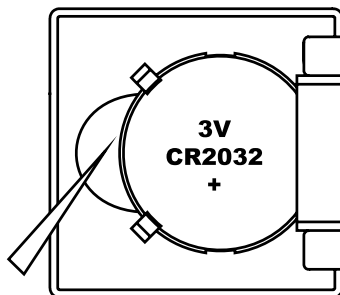
A



B



C



УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ И ВАЖНЫЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- Перед тем как использовать этот прибор, пожалуйста, внимательно прочтите руководство пользователя, даже если вы уже знакомы с использованием аналогичных устройств. Используйте электроприбор только так, как это описано в данном руководстве по эксплуатации. Сохраните руководство для использования в будущем.
- Как минимум в течение действия установленного по закону срока устранения недостатков или гарантийных обязательств рекомендуется сохранять оригинальную коробку и упаковочный материал, кассовый чек и подтверждение о степени ответственности продавца или гарантийный талон. В случае перевозки рекомендуется снова упаковать прибор в оригинальную коробку.
- Прибор предназначен для использования в бытовых условиях. Не используйте его для коммерческих целей, для взвешивания животных или для других целей, на которые он не рассчитан.
- Дети, а также лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также обладающие недостаточным опытом и знаниями могут использовать этот прибор только под присмотром.
- Дети должны находиться под присмотром, чтобы быть уверенными, что они не станут играть с прибором.
- Не используйте прибор на открытом воздухе, не ставьте его на неустойчивую поверхность, на электрическую или газовую плиту, вблизи открытого огня или других источников тепла.
- Не подвергайте прибор действию прямых солнечных лучей или высокой влажности и не используйте его в слишком пыльной среде.
- При использовании необходимо убедиться, что прибор расположен на ровной, гладкой, твердой и устойчивой поверхности. В противном случае возможна неточность измерений.
- Если окажется, что весы перегружены, снимите взвешиваемый материал или слишком тяжелый предмет с платформы, чтобы предотвратить поломку прибора.
- Не используйте прибор для складывания на него вещей. В процессе хранения необходимо следить, чтобы на прибор не клались какие-либо вещи.
- Несмотря на то, что риск протечки литиевой батарейки весьма незначителен, вынимайте ее, если планируете не использовать прибор длительное время. Если батарейка протечет вовнутрь прибора, он может сломаться.
- Не используйте перезаряжаемые аккумуляторы для питания прибора.
- Храните аккумулятор в недоступном для детей месте, поскольку он может представлять опасность в их присутствии. Если ребенок случайно проглотит батарейку, срочно обратитесь за медицинской помощью.

- Поддерживайте электроприбор в чистоте. При чистке следуйте указаниям, изложенным в разделе «Чистка и уход». Не погружайте прибор в воду или другие жидкости и не мойте его под проточной водой.
- Не ремонтируйте прибор самостоятельно и не модифицируйте его каким-либо образом. Для выполнения любого ремонта обратитесь в профессиональную мастерскую. Самостоятельное вмешательство в прибор может привести к аннулированию гарантийных обязательств, например, гарантии качества.

ОПИСАНИЕ ВЕСОВ

- A1** Платформа
из закаленного небьющегося стекла толщиной 5 мм
- A2** Кнопка MODE («Режим»)
для настройки текущего времени и переключения режимов измерения массы, объема воды и объема молока.
- A3** Жидкокристаллический дисплей
- A4** Кнопка UNIT («Единицы измерения»)
для настройки метрических или британских единиц измерения
расположена под весами.
- A5** Пространство для батарейки (не показано на схеме)
находится под весами.
- A6** Кнопка  **zero**
– для включения и выключения весов,
– для обнуления массы предмета, находящегося на весах и взвешивания продуктов без тары,
– для настройки часов и минут в режиме настройки текущего времени.

ОПИСАНИЕ ДИСПЛЕЯ

- B1** Индикатор функции обнуления массы
- B2** Индикатор времени «до полудня» и «после полудня» (AM/PM)
- B3** Индикатор функции «Тара»
- B4** Отрицательное значение
- B5** Данные массы или объема
- B6** Режим взвешивания массы
- B7** Режим измерения объема воды
- B8** Режим измерения объема молока
- B9** Метрические единицы массы
- B10** Метрические единицы объема
- B11** Британские единицы объема
- B12** Британские единицы массы

ИСТОЧНИК ПИТАНИЯ

- В комплект весов входит литиевая батарейка типа CR 2032 (1 × 3 В). Батарейка находится в пространстве **A5**. Перед первым использованием выньте из пространства **A5** изоляционную ленточку, не позволяющую батарейке разряжаться до того, как изделие доставлено к потребителю.

- Замените батарейку, когда на дисплее **A3** появится надпись «Lo» (батарейка разряжена, либо когда батарейка полностью сядет, и дисплей **A3** не будет показывать никаких надписей. Чтобы заменить батарейку, снимите крышку пространства **A5**. Если она закреплена винтом, отвинтите его, а затем снимите крышечку. Предметом с тупым концом освободите севшую батарейку из пространства **A5**, см. рисунок С. Затем выньте ее и вставьте вместо нее новую батарейку аналогичного типа. Следите за тем, чтобы соблюдалась правильная полярность, и чтобы батарейка правильно вошла в свою ячейку. Закройте крышку и завинтите винт, если он использовался для фиксации.



Предупреждение:
Для питания этого электроприбора используйте только батарейки типа CR 2032. Не используйте перезаряжаемые аккумуляторы.

НАСТРОЙКА ТЕКУЩЕГО ВРЕМЕНИ

- После установки батарейки весы перейдут в режим отображения времени. На дисплее **A3** появится надпись «00:00».
- Чтобы войти в режим настройки текущего времени из режима отображения времени, нажмите кнопку «MODE» **A2** и удерживайте ее нажатой в течение 3 секунд. Сначала настройте часы, а затем минуты. Чтобы настроить часы и минуты, нажимайте кнопку **A6**, а для подтверждения настроек нажимте кнопку «MODE» **A2**. Настройки часов и минут необходимо подтверждать по отдельности. Если удерживать кнопку **A6**, настройка времени ускорится.



Примечание:
В зависимости от типа весов время на дисплее **A3** отображается либо в 12-часовом, либо в 24-часовом формате. Если время отображается в 12-часовом формате, дополненный и послеполуденный цикл различаются по индикатору **B2**.

- Если в режиме настройки текущего времени в течение одной минуты не нажать ни одной кнопки, то дисплей **A3** снова переключится в режим отображения времени.

ВЗВЕШИВАНИЕ И ИЗМЕРЕНИЕ ОБЪЕМА

- Поставьте весы на подходящую поверхность, как описано в разделе «Указания по безопасности и важные предупреждения»..

1. ВЗВЕШИВАНИЕ

- Чтобы переключить весы из режима отображения текущего времени в режим взвешивания, нажмите кнопку **A6** и подождите, пока на дисплее **A3** не появится нулевое значение и индикатор **B6**. Если на дисплее **A3** отображается индикатор режима измерения объема **B7** или **B8**, то переключить весы в режим взвешивания можно при помощи кнопки «MODE» **A2**. Теперь весы готовы к взвешиванию продуктов.

- Положите продукты в центр платформы **A1**. На дисплее **A3** появится их масса. Некоторые продукты нельзя или нецелесообразно класть непосредственно на платформу **A1**. В этом случае сначала положите на платформу **A1** подходящий сосуд, в который вы затем будете складывать продукты.. На дисплее **A3** появится их масса. Чтобы обнулить или вычесть из результата массу сосуда, нажмите кнопку **A6**. На дисплее **A3** появится новое значение и символ **B1** или **B3**, в зависимости от массы сосуда. Дополнительную информацию об обнулении и вычитании массы из результата можно найти в разделе «Функция обнуления и тара».

2. ИЗМЕРЕНИЕ ОБЪЕМА

- Находясь в режиме текущего времени, нажмите кнопку **A6** и подождите, пока весы не переключатся в режим взвешивания. На дисплее **A3** отобразится нулевое значение и индикатор **B6**. Чтобы переключиться из режима взвешивания в режим измерения объема воды или молока, используйте кнопку «MODE» **A2**. Режим измерения объема воды сопровождается индикатором **B7**. Режим измерения объема молока сопровождается индикатором **B8**.
- Поставьте на весы сосуд, в который предстоит налить измеряемую жидкость. Чтобы обнулить или вычесть из результата массу сосуда, нажмите кнопку **A6**. На дисплее **A3** появится новое значение и символ **B1** или **B3**, в зависимости от массы сосуда. Дополнительную информацию об обнулении и вычитании массы из результата можно найти в разделе «Функция обнуления и тара».
- Теперь весы готовы к измерению объема жидкости. После того, как измерение объема жидкости будет завершено, кнопкой «MODE» **A2** можно сразу переключить весы в режим взвешивания, чтобы также проверить массу этой жидкости.

ВЫБОР РЕЖИМА И ЕДИНИЦ МАССЫ И ОБЪЕМА

- Кнопка «MODE» **A2** позволяет выбрать режим взвешивания, измерение объема воды и объем молока. Заданный режим показан соответствующим индикатором **B6–B8** на дисплее **A3**.
- Кнопка **A4**, расположенная снизу под весами, позволяет в заданном режиме переключаться между метрическими и британскими единицами массы или объема. Чтобы переключить единицы измерения, кратко нажмите кнопку **A4**.

Заданный режим	Метрические единицы измерения	Британские единицы измерения
Взвешивание 	kg, g (кг, г)	lb:oz (фунты:унции)
Измерение объема воды 	ml (мл)	fl.oz. (жидкие унции)
Измерение объема молока 	ml (мл)	fl.oz. (жидкие унции)



Примечание:

Если масса взвешиваемых предметов < 1 кг, то на дисплее **A3** будет показан результат в граммах. Если масса взвешиваемых предметов ≥ 1 кг, то на дисплее **A3** будет показан результат в килограммах.

ФУНКЦИЯ ОБНУЛЕНИЯ И ТАРЫ

- Эта функция предназначена для обнуления массы сосуда, которая при взвешивании не должна прибавляться к общей массе продуктов, а также для взвешивания добавленных продуктов..
- Положите на весы емкость или продукты и подождите, пока их масса не появится на дисплее **A3**. Перед тем, как положить на весы следующий предмет, нажмите кнопку **A6**. Это вызовет обнуление дисплея **A3**. На дисплее **A3** отобразится индикатор **B1** или **B3**, в зависимости от массы помещенного на весы материала, как описано в подразделах 1 и 2. Теперь можно добавить следующий предмет и повторить вышеописанные действия.

1. ФУНКЦИЯ ОБНУЛЕНИЯ

- Если общая масса предметов, положенных на весы, $\leq 4\%$ максимального веса, то есть ≤ 400 г / 14 унций, то после нажатия кнопки **A6** на дисплее **A3** появится индикатор **B1**. Максимально допустимый вес остается прежним. Если на дисплее **A3** появится надпись «-----», подождите стабилизации результата измерения, после чего на дисплее **A3** появится нулевое значение.

2. ФУНКЦИЯ ТАРЫ

- Если суммарная масса предметов, положенных на весы, $> 4\%$ максимального веса, то есть > 400 г / 14 унций, то после нажатия кнопки **A6** на дисплее **A3** появится индикатор **B3**. Максимально допустимый вес уменьшается на вес предметов, положенных на весы. Если на дисплее **A3** появится надпись «-----», подождите стабилизации результата измерения, после чего на дисплее **A3** появится нулевое значение.
- Когда с платформы **A2** будут убраны все предметы, на дисплее **A3** появится отрицательное значение, то есть суммарная масса или объем со знаком минус..

МАКСИМАЛЬНЫЙ ВЕС

- Максимальный вес составляет 10 кг / 22 фунта. Если максимальный вес будет превышен, то на дисплее **A2** появляется надпись «Err».
- Чтобы избежать поломки весов, снимите с платформы **A2** слишком тяжелый предмет.

ВЫКЛЮЧЕНИЕ ВЕСОВ

- Чтобы продлить срок службы батарейки, каждый раз после завершения использования выключайте весы нажатием кнопки **A6**. После выключения на дисплее **A3** будет отображаться текущее время.
- Если не выключить весы нажатием кнопки **A6**, то спустя две минуты бездействия они выключатся автоматически.

ЧИСТКА И УХОД

- Для чистки весов можно использовать тряпочку, слегка смоченную в растворе воды и нейтрального кухонного моющего средства. После использования моющего средства протрите поверхность чистой, слегка увлажненной тряпочкой, а затем вытрите ее насухо.
- Не используйте для чистки проволочные мочалки, чистящие средства с абразивным эффектом, растворители и т.п. Это может привести к повреждению очищаемой поверхности.
- Не погружайте весы в воду или другие жидкости и не мойте их под проточной водой.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Питание.....	1 батарейка 3В типа CR 2032
Максимальный вес	10 кг / 22 фунта
Точность взвешивания	1 г / 0,1 унции
Выбор единиц измерения.....	г, кг / фунты; унции и мл / жидкие унции

Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в текст и технические характеристики.

УКАЗАНИЯ И ИНФОРМАЦИЯ ПО ОБРАЩЕНИЮ С ИСПОЛЬЗОВАННОЙ УПАКОВКОЙ

Использованный упаковочный материал отправьте на свалку.

УТИЛИЗАЦИЯ ИСПОЛЬЗОВАННЫХ БАТАРЕЕК



В аккумуляторе содержатся вещества, вредные для окружающей среды, поэтому он не относится к обычным бытовым отходам. Сдайте использованные батарейки для надлежащей утилизации в пункт сбора отходов такого типа.

УТИЛИЗАЦИЯ ИСПОЛЬЗОВАННЫХ ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ И ЭЛЕКТРОННЫХ ПРИБОРОВ



Этот символ на изделии или сопроводительной документации означает, что используемые электрические и электронные изделия не следует выбрасывать вместе с бытовыми отходами. Для надлежащей обработки, утилизации и переработки сдайте эти продукты в установленные пункты сбора отходов. Кроме того, в некоторых странах Европейского Союза и других европейских странах вы можете вернуть свои изделия местному продавцу в случае приобретения эквивалентного нового изделия.

Правильная утилизация данного изделия поможет сохранить ценные природные ресурсы и предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и здоровья человека, которые могут возникнуть в результате неправильной утилизации отходов. Для более подробной информации, пожалуйста, обратитесь в местные органы власти или ближайший пункт сбора вторсырья. Неправильная утилизация этих отходов может, в соответствии с национальными правилами, повлечь за собой штраф.

Для субъектов предпринимательской деятельности в странах Европейского Союза

Для утилизации электрического и электронного оборудования запросите необходимую информацию у своего продавца или поставщика.

Утилизация в других странах за пределами Европейского Союза

Действие этого символа распространяется на Европейский Союз. Если вы собираетесь утилизировать данный продукт, запросите необходимую информацию о надлежащем способе утилизации у местных властей или у своего дилера.

С **Е** Данное изделие соответствует всем основным требованиям директив ЕС, которые на него распространяются.